

KABINET GENERALNOG DIREKTORA

Broj: 10.5.6-11-9-8605-17/22

Sarajevo, 16.11.2022.godine

Na osnovu člana 100. stav (3) Zakona o javnim nabavkama ("Službeni glasnik BiH" br. 39/14), i člana 21. stav (6). Pravilnika o javnim nabavkama, "JP BH POŠTA" d.o.o. Sarajevo, kao Ugovorni organ, u postupku javne nabavke čvrstog goriva peleta za potrebe CP Bihać, rješavajući po uloženoj žalbi ponuđača "**HIFA-PETROL**" d.o.o. Sarajevo ,broj:JN-49889 od 14.11.2022.godine, Generalni direktor donosi:

### ODLUKU

1. Usvaja se žalba "**HIFA-PETROL**" d.o.o. Sarajevo, kao osnovana.
2. Poništava se Odluka o izboru najpovoljnijeg ponuđača "**Euro Stil**" d.o.o. Doboj broj U.D.-01-04.17161/22 od 04.11.2022.godine, a postupak vraća Komisiji na analizu dostavljenih ponuda i ponovno odlučivanje.

### Obrazloženje

Ugovorni organ "JP BH POŠTA" d.o.o. Sarajevo je dana 25.10.2022.godine u postupku nabavke čvrstog goriva peleta za potrebe CP Bihać objavila – Obavještenjem o nabavci broj 24905-1-1-34-3-13/22.

Nakon toga donesena je Odluku o izboru najpovoljnijeg ponuđača Euro Stil d.o.o. Doboj broj:U.D.01-04.-17161/22 oid 04.11.2022.godine nakon čega je žalitelj "**HIFA-PETROL**" d.o.o. Sarajevo uložio žalbu broj:JN-4989/22 dana 14.11.2022.godine, a koja je zaprimljena na Protokol Ugovornog organa "JP BH POŠTA" d.o.o. Sarajevo dana 15.11.2022.godine.

- Žalitelj "**HIFA-PETROL**" d.o.o. Sarajevo u izjavljenoj žalbi navodi da je uvidom u dokumentaciju ponuđača "**Lumberjack**" d.o.o.Sarajevo, koja je žaliocu predočena tokom uvida koji je održan dana 11.11.2022.godine u službenim prostorijama ugovornog organa, CP Bihać je utvrdio da ponuđač "**Lumberjack**" d.o.o. Sarajevo nije postupio u skladu sa tačkom 7.1.2 i tačka 7.5.1. tenderske dokumentacije koja propisuje da su ponuđači bili u obavezi da dostave izjavu o ispunjenosti uslova iz člana 45.Zakona o javnim nabavkama BiH ( aneks 5) kao i pismenu izjavu iz člana 52.Zakona ( aneksa 6) popunjene i ovjerene kod nadležnog organa.

Izjava o ispunjenosti uslova iz člana 45.Zakona o javnim nabavkama BiH (aneks 5) i pismena izjava iz člana 52.Zakona (aneks 6) koje su sastavni dio tenderske dokumentacije, ponuđači su bili u obavezi da dostave potpisane i ovjerene kod nadležnog organa. Ponuđač Lumberjack d.o.o. Sarajevo dostavio je tražene izjave koje su ovjerene u Općini Novi Grad Sarajevo 11.10.2022.godine , koju je ovjerio Vujić Gradiša,broj lične karte 241305K87, dok je kao podnosilac izjave u skladu sa članom 45.Zakona i izjave u skladu sa članom 52.Zakona naveden direktor Muhamed Helać broj lične karte :27140M 631, to jeste izjava je popunjena tako da su uneseni podaci od direktora Muhameda Helać broj lične karte, a ne od Vujić Gradiše, kao što se jasno vidi iz ovjere Općine Novi Grad Sarajevo, ali zbog čega se ne zna koja osoba je dala izjave. Zbog svega navedenog Ugovorni organ je ponudu ponuđača Lumberjacka d.o.o. Sarajevo trebao odbaciti kao neprihvatljivu.

U navedenom zahtjevu je između ostalog navedeno da je Ugovorni organ tenderskom dokumnetacijom i kroz odgovore na pitanja na Portalu javnih nabavki zahtijevao od ponuđača da uz ponudu dostave kopiju certifikata o kvaliteti peleta pod uslovoma

Kako je navedeno u obrazcu za cijenu ponude. Ponuđač Lumberjack d.o.o. Sarajevo je u svoju ponudu dostavio traženi certifikat, međutim isti je na stranom jeziku što nije u skladu sa tenderskom dokumnetacijom.

Tenderskom dokumenatocijom tačkom 8.1.3.ugovorni organ navodi:

Ponuda i svi dokumenti i korespodencija u vezi sa ponudom između ponuđača i ugovornog organa moraju biti napisani na jednom od službenih jezika u Bosni i Hercegovini.Štampana literatura, brošure,katalozi ili slično koje dostavlja ponuđač ne moraju biti provedeni:





Kao što i sam ugovorni organ navodi, **ponuda, svi dokumenti** moraju biti na jednom od službenih jezika u Bosni i Hercegovini. Certifikat o kvaliteti je sastavni dio ponude, odnosno dokument koji je trebao biti preveden jer isti nije ništa od navedenog za šta ugovorni organ navodi da nije potreban prevod, dakle certifikat nije štampana literatura, ni brošura, niti katalog koji ponuđači nisu bili obavezni prevoditi. Smatramo da ponuđač LUMBERJACK D.O.O SARAJEVO nije postupio u skladu sa tenderskom dokumentacijom i sa zahtjevima ugovornog organa te da je zbog navedenih razloga ponuda ponuđača LUMBERJACK D.O.O SARAJEVO trebala biti odbačena.

Po uloženoj žalbi, Ugovorni organ je utvrdio da je **žalba** zainteresovanog ponuđača "HIFA-PETROL" d.o.o. Sarajevo, **blagovremena, izjavljena od ovlaštenog lica i dopuštena.**

Komisija za provođenje predmetnog postupka nabavke je po prijemu uložene žalbe izvršila detaljnu analizu navoda iz žalbe, te u skladu sa članom 100. stav 3. Zakona o javnim nabavkama utvrdila da je žalba u cijelosti osnovana.

Ugovorni organ se po prijemu predmetne žalbe upustio u razmatranje iste, te je dana 17.11.2022.godine utvrdio sljedeće :

1. Za navode u žalbi u kojem žalitelj ukazuje da ponuđač "**Lamberjack**" d.o.o. Sarajevo, nije postupio u skladu sa zahtjevom ugovornog organa i njegova ponuda se ne može smatrati prihvatljivom, Ugovorni organ prihvata navod žalitelja, poništava Odluku o izboru najpovoljnijeg ponuđača Euro Stil d.o.o. Doboj broj :U.D.01-04.17161/22 od 04.11.2022.godine, a postupak vraća Komisiji na analizu dostavljenih ponuda i ponovno odlučivanje.

Stoga, cijeneći navedeno činjenično stanje, odlučeno je kao u dispozitivu ove odluke.

#### PRAVNA POUKA:

U skladu sa članom 100.stav 4. Zakona o javnim nabavkama, protiv ove Odluke se može uložiti žalba Uredu za razmatranje žalbi putem ugovornog organa u roku od 5 (pet) dana od dana prijema Odluke.



Dostaviti:

- Centra pošta Bihać - Nosilac posla
- Sektor za EKF poslove
- Služba Marketinga (za objavu)
- Odjeljenje za Javne nabavke
- Ponuđačima putem Odjeljenja za javne nabavke
- a/a



**Komisija za nabavku robe čvrstog goriva peleta za potrebe CP Bihać**

Broj: 10.5.6-11-9-8605-106/22

Bihać, 17.11.2022. godine

**UPRAVA DRUŠTVA****Predmet:** Zapisnik o ocjeni ponuda - Izvještaj o radu Komisije

Na osnovu Rješenja generalnog direktora o imenovanju Komisije za nabavku robe: čvrstog goriva – peleta za potrebe objekata CP Bihać broj:01-11-9-8605-5/22 od 10.06.2022. god. i Odluke o pokretanju postupka javne nabavke: Nabavka robe: čvrstog goriva –peleta za potrebe grijanja objekata CP Bihać, proveden je otvoreni postupak sa objavljivanjem Obavještenja o nabavci broj: 24905-7-34-3-3-13/22 na Portalu javnih nabavki dana 10.10.2022. godine.

Istovremeno, ugovorni organ je omogućio neograničen i direktan pristup tenderskoj dokumentaciji putem Portala javnih nabavki, te se ista nije mogla preuzimati odnosno dostavljati na druge načine propisane Zakonom o javnim nabavkama.

Javno otvaranje ponuda održano je dana 25.10.2022. godine, u prostorijama "JP BH POŠTA" d.o.o. Sarajevo, CP Bihać, o čemu je sačinjen poseban zapisnik.

Komisija je prije samog otvaranja ponuda konstatovala slijedeće:

- da je ukupno 10 (deset) potencijalnih ponuđača preuzelo tendersku dokumentaciju sa Portala javnih nabavki;
- da je do roka za dostavljanje ponuda pristiglo ukupno (tri) ponude i to slijedećih ponuđača:
  - LUMBERJACK d.o.o. u iznosu od 44.550,50 KM bez PDV-a
  - EURO STIL d.o.o. u iznosu od 38.250,00 KM bez PDV-a
  - HIFA-PETROL d.o.o. u iznosu od 40.500,00 KM bez PDV-a
- da su kovertne neštećene, uredno zapakovane i zapečene;
- da su na kovertne sa ponudom stavljeni redni brojevi prema kojem se utvrđuje redoslijed otvaranja i čitanja ponuda, prema vremenu dostavljanja na Protokol i to: naziv ponuđača, ukupna cijena ponude i eventualno ponuđeni popust.

Od ukupno tri pristigle ponude za robe: čvrstog goriva – peleta za potrebe objekata CP Bihać konstatovano je da :

1. Ponuda ponuđača "LumberJack" d.o.o. Sarajevo u iznosu od 44.550,50 KM bez PDV-a, u potpunosti ispunjava sve formalno-pravne, tehničke i ekonomske uslove, odnosno zahtjeve ugovornog organa definisane u tenderskoj dokumentaciji, te je shodno tome ocijenjena **prihvatljivom** za ugovorni organ i može biti predmet vrednovanja.

2. Ponuda ponuđača "Euro Stil" d.o.o. Doboj u iznosu od 38.250,00 KM bez PDV-a u potpunosti ispunjava sve formalno-pravne, tehničke i ekonomske uslove, odnosno zahtjeve ugovornog organa definisane u tenderskoj dokumentaciji, te je shodno tome ocijenjena **prihvatljivom** za ugovorni organ i može biti predmet vrednovanja.

3. Ponuda ponuđača "Hifa-Petrol" d.o.o. Sarajevo, u iznosu od 40.500,00 KM bez PDV-a u potpunosti ispunjava sve formalno-pravne, tehničke i ekonomske uslove, odnosno zahtjeve ugovornog organa definisane u tenderskoj dokumentaciji, te je shodno tome ocijenjena **prihvatljivom** za ugovorni organ i može biti predmet vrednovanja.

Cijeneći činjenično stanje Komisija konstatuje da su za javnu nabavku **čvrstog goriva peleta za potrebe pošta CP Bihać** ukupno 3 (tri) prihvatljive ponude za Ugovorni organ.





Poštujući uslove tenderske dokumentacije kojom je predviđeno održavanje E-aukcije a sve u skladu sa Pravilnikom o uslovima i načinom korištenja e-aukcije („Službeni glasnik BiH” br.66/16), Komisija je zakazala e-aukciju na portalu Javnih nabavki ([www.ejn.gov.ba](http://www.ejn.gov.ba)) dana 28.10.2022.godine sa početkom u 14:00 sati i predviđenim početnim trajanjem e-aukcije od 15 minuta.

Nakon okončane E-aukcije koja je trajala 15 minuta, (Izještaj o toku i završetku E-aukcije u prilogu) a shodno utvrđenom kriteriju „**najniža cijena**“ Komisija je konstatovala sljedeće rezultate

**cijena ponude ponuđača "LumberJack" d.o.o. Sarajevo u iznosu od 44.550,50 KM bez PDV-a ista je u odnosu na početnu cijenu ponude koja je iznosila 44.550,50 KM bez PDV-a ;**

**cijena ponude ponuđača "Euro Stil" d.o.o. Doboj u iznosu od 36.014,00 KM bez PDV, a ista je manja za 5,85% u odnosu na početnu cijenu ponude koja je iznosila 38.250,00 KM bez PDV-a ;**

**cijena ponude ponuđača "Hifa-Petrol" d.o.o. Sarajevo u iznosu od 36.052,75 KM bez PDV, a ista je manja za 10,98% u odnosu na početnu cijenu ponude koja je iznosila 40.500,00 KM bez PDV-a;**

Na ovaj način, shodno utvrđenom kriteriju "najniža cijena", utvrđuje se rang lista ponuđača sa ukupnom cijenom sa popustom i bez PDV-a i to kako slijedi:

1. Euro Stil d.o.o. Doboj.....sa cijenom 36.014,00 KM
2. Hifa Petrol d.o.o Sarajevo.....sa cijenom 36.052,75 KM
3. LumberJack d.o.o. Sarajevo .....sa cijenom 44.550,50 KM

Na osnovu navedene analize i rang liste ponuđača po utvrđenom kriteriju: najniža cijena, Komisija predlaže Upravi društva da za - Nabavku robe: čvrstog goriva – peleta za potrebe grijanja objekata CP Bihać donese:

**-Odluku o izboru najpovoljnijeg ponuđača – ponuđaču, Euro Stil.d.o.o. Doboj kao prvoplasiranom na rang listi tj. ponuđaču koji je ponudio najnižu cijenu prihvatljive ponude u iznosu od 36.014,00 KM sa ponudjenim popustom i bez PDV-a , odnosno ukupnu vrijednost Ugovora od 42.136,38 KM sa uračunatim PDV-om.**

Nakon toga donesena je Odluku o izboru najpovoljnijeg ponuđača Euro Stil d.o.o. Doboj broj:U.D.01-04.-17161/22 oid 04.11.2022.godine nakon čega je žalitelj "HIFA-PETROL" d.o.o. Sarajevo uložio žalbu broj:JN-4989/22 dana 14.11.2022.godine, a koja je zaprimljena na Protokol Ugovornog organa "JP BH POŠTA" d.o.o. Sarajevo dana 15.11.2022.godine.

- Žalitelj "HIFA-PETROL" d.o.o. Sarajevo u izjavljenoj žalbi navodi da je uvidom u dokumentaciju ponuđača "Lumberjack" d.o.o.Sarajevo, koja je žalocu predočena tokom uvida koji je održan dana 11.11.2022.godine u službenim prostorijama ugovornog organa, CP Bihać je utvrdio da ponuđač "Lamberjack" d.o.o. Sarajevo nije postupio u skladu sa tačkom 7.1.2 i tačka 7.5.1. tenderske dokumentacije koja propisuje da su ponuđači bili u obavezi da dostave izjavu o ispunjenosti uslova iz člana 45.Zakona o javnim nabavkama BiH ( aneks 5) kao i pismenu izjavu iz člana 52.Zakona ( aneksa 6) popunjene i ovjerene kod nadležnog organa.

Izjava o ispunjenosti uslova iz člana 45.Zakona o javnim nabavkama BiH (aneks 5) i pismena izjava iz člana 52 Zakona (aneks 6) koje su sastavni dio tenderske dokumentacije, ponuđači su bili u obavezi da dostave potpisane i ovjerene kod nadležnog organa. Ponuđač Lumberjack d.o.o. Sarajevo dostavio je tražene izjave koje su ovjerene u Općini Novi Grad Sarajevo 11.10.2022.godine , koj je ovjerio Vujić Gradiša, broj lične karte 241305K87, dok je kao podnosilac izjave u skladu sa članom 45.Zakona i izjave u skladu sa članom 52.Zakona naveden direktor Muhamed Helać broj lične karte :27140M 631, to jeste izjava je popunjena tako da su uneseni podaci od direktora Muhameda Helać broj lične karte, a ne od Vujić Gradiše, kao što se jasno vidi iz ovjere Općine Novi Grad Sarajevo, ali zbog čega se ne zna koja osoba je dala izjave. Zbog svega navedenog Ugovorni organ je ponudu ponuđača Lumberjacka d.o.o. Sarajevo trebao odbaciti kao neprihvatljivu.



Centar pošta Bihać, Bosanska 3, 77000 Bihać, BiH  
Tel: +387 37 229 201; Fax: + 387 37 229 229; e-mail: [cpbihac@posta.ba](mailto:cpbihac@posta.ba)  
Općinski sud u Sarajevu br. rješenja 065-0-Regj-12-001053  
Identifikacioni br. 4200682211885; PDV br. 200682210605; Perzezni br. 1100351700

kontakt centar  
1312  
[www.posta.ba](http://www.posta.ba)

U navedenom zahtjevu je između ostalog navedeno da je Ugovorni organ tenderskom dokumentacijom i kroz odgovore na pitanja na Portalu javnih nabavki zahtijevao od ponuđača da uz ponudu dostave kopiju certifikata o kvaliteti peleta pod uslovima

Kako je navedeno u obrazcu za cijenu ponude. Ponuđač Lumberjack d.o.o. Sarajevo je u svoju ponudu dostavio traženi certifikat, međutim isti je na stranom jeziku što nije u skladu sa tenderskom dokumentacijom.

Tenderskom dokumentacijom tačkom 8.1.3.ugovorni organ navodi:

Ponuda i svi dokumenti i korespondencija u vezi sa ponudom između ponuđača i ugovornog organa moraju biti napisani na jednom od službenih jezika u Bosni i Hercegovini.Štampana literatura, brošure,katalozi ili slično koje dostavlja ponuđač ne moraju biti provedeni:

Kao što i sam ugovorni organ navodi **ponuda,svi dokumenti** moraju biti na jednom od službenih jezika u Bosni i Hercegovini. Certifikat o kvaliteti je sastavni dio ponude, odnosno dokument koji je trebao biti preveden jer isti nije ništa od navedenog za šta ugovorni organ navodi da nije potreban prevod, dakle certifikat nije štampana literatura, ni brošura, niti katalog koji ponuđači nisu bili obavezni prevoditi.

Smatramo da ponuđač LUMBERJACK D.O.O SARAJEVO nije postupio u skladu sa tenderskom dokumentacijom i sa zahtjevima ugovornog organa te da je zbog navedenih razloga ponuda ponuđača LUMBERJACK D.O.O SARAJEVO trebala biti odbačena.

Po uloženoj žalbi, Ugovorni organ je utvrdio da je **žalba** zainteresovanog ponuđača "HIFA-PETROL" d.o.o. Sarajevo, **blagovremena, izjavljena od ovlaštenog lica i dopuštena.**

Komisija za provođenje predmetnog postupka nabavke je po prijemu uložene žalbe izvršila detaljnu analizu navoda iz žalbe, te u skladu sa članom 100. stav 3. Zakona o javnim nabavkama utvrdila da je žalba u cijelosti osnovana.

Na osnovu navedene analize te kako je žalba zainteresiranog ponuđača osnovana, Komisija predlaže Upravi društva da za –Nabavku robe:čvrstog goriva –peleta za potrebe grijanja objekta CP Bihać donese -Odluku o poništenju postupka javne nabavke za potrebe grijanja objekta CP Bihać .

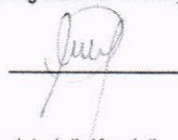
**Prilozi:**

- Prijedlog Odluke o poništenju postupka javne nabavke
- Odluka o izboru najpovoljnijeg ponuđača za nabavku robe čvrstog goriva pelet za potrebe CP Bihać
- Izvještaj o toku i završetku E-aukcije
- Ostala dokumentacija u OWIS-u.

Zapisnik je sastavljen od strane sekretara Komisije koji nije odgovoran za suštinski i pravni sadržaj zapisnika niti ima pravo glasa i odlučivanja.

Sekretar Komisije:

**Tarik Šehić**

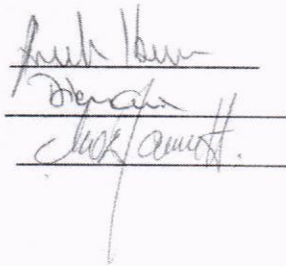


**KOMISIJA:**

Amela Ibrišimović, predsjednik Komisije

Dzenana Bajrić Emrulović, član Komisije

Mazlagić Husein, član ispred Nosioca posla



Dostaviti:

-Naslovu

-a/a

